

MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 96 — 236

5 FEBRUARI 1996. — Internationaal Verdrag tot het brengen van eenheid in sommige bepalingen inzake conservatoir beslag op zeeschepen, ondertekend te Brussel op 10 mei 1952 (1). — Bekrachtiging door Finland

[15013]

1. Op 21 december 1995 werd bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België, de akte van bekrachtiging van Finland met betrekking tot het voornoemde Verdrag neergelegd.

2. Overeenkomstig artikel 14b zal dit Verdrag ten aanzien van Finland in werking treden op 21 juni 1996.

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 19 juli 1961.

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,  
DU COMMERCE ÉXTERIEUR  
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

F. 96 — 236

5 FEVRIER 1996. — Convention internationale pour l'unification de certaines règles sur la saisie conservatoire des navires de mer, signée à Bruxelles le 10 mai 1952 (1). — Ratification par la Finlande

[15013]

1. Le 21 décembre 1995 a été déposé au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement de Belgique, l'instrument de ratification de la Finlande concernant la Convention précitée.

2. Conformément à l'article 14b cette Convention entrera en vigueur à l'égard de la Finlande le 21 juin 1996.

(1) Voir *Moniteur belge* du 19 juillet 1961.

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 96 — 237

[S - C - 35111]

22 NOVEMBER 1995. — Decreet houdende bepalingen tot begeleiding van de aanpassing van de begroting 1995 (1)

De Vlaamse Raad heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — *Economie*

**Artikel 1.** De verkoopovereenkomst van 14 december 1994 tussen het Vlaamse Gewest en de Gewestelijke Investeringsmaatschappij voor Vlaanderen tot uitvoering van artikel 2 van het decreet van 13 juli 1994 betreffende de herstructurering van de GIMV, GIMVINDUS, Vlaamse Milieuholding, Mijnen en LIM en tot oprichting van het Limburgfonds en de Permanente Werkgroep Limburg, wordt bekrachtigd.

**Art. 2.** De overeenkomst van 21 december 1994 tussen het Vlaamse Gewest en GIMVINDUS wordt bekrachtigd.

**Art. 3.** De overeenkomst van 21 december 1994 tussen het Vlaamse Gewest, het Limburgfonds, de NV Limburgse Reconversie maatschappij en de NV Mijnen wordt bekrachtigd.

**Art. 4. § 1.** De Vlaamse regering wordt gemachtigd toe te treden tot de vereniging zonder winstgevend doel Vlaams Interuniversitair Instituut voor Biotechnologie.

De statuten van de vereniging zonder winstgevend doel Vlaams Interuniversitair Instituut voor Biotechnologie dienen goedgekeurd te worden door de Vlaamse regering.

§ 2. Dit artikel treedt in werking op 1 juli 1995.

**Art. 5. § 1.** Er wordt een Fonds voor de Programmatie van het Wetenschapsbeleid opgericht, hierna te noemen het Fonds.

§ 2. Aan het Fonds worden toegewezen de inkomsten voortvloeiend uit :

a) de overeenkomsten die rechtstreeks of onrechtstreeks werden en worden afgesloten met de Europese Unie, en uit de daaruit voortvloeiende contractuele verbintenissen van de Administratie Programmatie van het Wetenschapsbeleid;

b) de verkoop van publikaties over het wetenschappelijk onderzoek alsmede van publikaties over de valorisatie van het wetenschappelijk onderzoek;

c) de bijdrage die door de administratie Programmatie Wetenschapsbeleid wordt gevraagd voor deelname aan haar activiteiten in het kader van wetenschapsvoorlichting;

d) de overeenkomsten die kaderen in het samenwerkingsakkoord houdende uitvoering van artikel 6bis, § 2, punt 6, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

(1) *Buitengewone zitting 1995.*

Stukken. — Ontwerp van decreet : 85, nr. 1. — Amendementen : 85, nrs. 2 en 3.

*Zitting 1995-1996.*

Stukken. — Amendement : 85, nr. 4. — Verslagen : 85, nrs. 5 tot 13. — Tekst aangenomen door de Commissies : 85, nr. 14. — Amendementen : 85, nrs. 15 en 16.

*Handelingen.* — Bespreking en aanneming. Vergaderingen van 7 november 1995.

§ 3. De Vlaamse regering beschikt over de kredieten van het Fonds voor de Programmatie van het Wetenschapsbeleid voor al wat kan dienen in het kader van activiteiten met betrekking tot initiatieven ter bevordering van het wetenschappelijk onderzoek en de informatie over dit onderzoek en het wetenschapsbeleid, met uitzondering evenwel van de loon- en werkingskosten van de diensten van de Vlaamse Gemeenschap.

**Art. 6.** § 1. In aanvulling op de middelen die DIGO kan toekennen op grond van artikel 17, § 1, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, gewijzigd bij het decreet van 5 juni 1989 betreffende het onderwijs, kan het Limburgfonds aan de gesubsidieerde onderwijsinstellingen die het schoolgebouwenpatrimonium hebben overgenomen voorheen toebehorend aan de ondernemingen wiens commerciële steenkoolactiviteiten werden overgenomen door de NV Kempense Steenkoolmijnen of aan de NV Kempense Steenkoolmijnen bijkomende middelen toekennen ter financiering van hun onroerende investeringen.

§ 2. Het globaal bedrag dat bij toepassing van § 1 als bijkomende middelen kan worden toegekend is vastgesteld op 192.228.430 BF.

§ 3. De toekenning van de bijkomende middelen kan niet tot gevolg hebben dat deze instellingen een financiering bekomen van meer dan 100 % van de kostprijs van het bouwproject, BTW en algemene kosten inbegrepen.

**Art. 7.** In afwijking van artikel 9 van de wet van 17 juli 1959 tot invoering en ordening van maatregelen ter bevordering van de economische expansie en de oprichting van nieuwe industrieën, van artikel 38 van de wet van 30 december 1970 betreffende de economische expansie, van artikel 28 van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering, van artikel 7 van het decreet van 6 mei 1987 houdende oprichting van een Fonds tot Bevordering van het Industrieel Onderzoek in Vlaanderen kan de Vlaamse regering verzaken aan het recht tot terugvordering van de tegemoetkoming in geval van faillissement, gerechtelijk akkoord, kennelijk onvermogen of vereffening van de begunstigde.

**Art. 8.** Het Vlaamse Gewest doet afstand van de terugvordering van het beschikbaar saldo van het verzekeringsfonds voor de industriële risico's dat de NV Mijnen heeft aangelegd ingevolge de overeenkomst van 20 februari 1970 tussen de Belgische staat en de NV Kempische Steenkoolmijnen.

**Art. 9.** Artikel 23, § 1, 4<sup>e</sup>, van het decreet van 13 juli 1994 betreffende de herstructurering van de GIMV, GIMVINDUS, VMH, MIJNEN en LIM en tot oprichting van het Limburgfonds en de Permanente Werkgroep Limburg wordt opgeheven.

De schuldvordering die het Vlaamse Gewest bezit op de NV Limburgse Investeringsmaatschappij (LIM) ingevolge de overeenkomst m.b.t. de modaliteiten van de opvraging en de terbeschikkingstelling van de trekkingsrechten van november 1988 tussen de NV Kempische Steenkoolmijnen. LIM en de NV GIMV wordt ingebracht in het kapitaal van de NV Limburgse Reconversie maatschappij.

**Art. 10.** Artikel 23, § 1, 7<sup>e</sup> tot 10<sup>e</sup> en § 2, 1<sup>e</sup> en 2<sup>e</sup> van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

**Art. 11.** § 1. Artikel 26 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Artikel 26. Er wordt een Permanente Werkgroep Limburg, hierna PWL genoemd, opgericht. De opdrachten van de PWL zijn de volgende :

1<sup>o</sup> het voorbereiden van het interministerieel overleg, IMO, dat de krachtlijnen zal uitzetten voor het realiseren van de doelstellingen zoals verwoord in het Toekomstcontract bedoeld in artikel 20;

2<sup>o</sup> het opvolgen van de projecten die worden goedgekeurd in het kader van het Toekomstcontract;

3<sup>o</sup> het voorleggen van eigen initiatieven aan het IMO tot realisatie van de vooropgestelde doelstellingen in het kader van het Toekomstcontract.

Het Vlaamse Gewest wordt gemachtigd deel te nemen aan de oprichting van de v.z.w. PWL die zal instaan voor de ondersteuning van de opdrachten van de Permanente Werkgroep Limburg en het IMO. De statuten van de v.z.w. dienen goedgekeurd te worden door de Vlaamse regering."

§ 2. Dit artikel treedt in werking op 15 juni 1995.

**Art. 12.** Artikel 27 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt :

"Artikel 27. De Vlaamse regering regelt de samenstelling en verdere werking van de PWL conform de bepalingen van het Toekomstcontract.

De werkingsmiddelen van de v.z.w. PWL worden ten laste genomen van het Fonds en zullen het voorwerp uitmaken van een overeenkomst afgesloten tussen het Fonds en de vereniging."

**Art. 13.** Artikel 28 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

**Art. 14.** Het Vlaamse Gewest wordt gemachtigd toe te treden tot de v.z.w. begeleidingsfonds Boelwerf Vlaanderen.

De statuten van de v.z.w. begeleidingsfonds Boelwerf Vlaanderen dienen goedgekeurd te worden door de Vlaamse regering.

**Art. 15.** Aan artikel 57 van het decreet van 25 juni 1992 houdende diverse bepalingen tot begeleiding van de begroting 1992 wordt een § 3 toegevoegd waarvan de tekst luidt als volgt :

"§ 3. De Vlaamse regering wordt gemachtigd om, in afwijking van wat bepaald is in § 2 van dit artikel, te beslissen dat voor de bijdragen tot de dienstverlening aan de federale overheid wat betreft de Zeevaartpolitie en Douane, alsmede het terbeschikking stellen van het personeel van de Regie voor Maritiem Transport aan de Vlaamse Gemeenschap, geen gebruik dient gemaakt te worden van een afzonderlijke rekening."

## HOOFDSTUK II. — Leefmilieu

### Afdeling 1. — Landinrichting

**Art. 16.** Artikel 13 van het decreet van 21 december 1988 houdende oprichting van de Vlaamse Landmaatschappij wordt aangevuld als volgt :

"§ 4. De Vlaamse regering kan de Maatschappij belasten met de uitvoering van het landinrichtingsplan of gedeelten ervan.

In voorkomend geval kan de Maatschappij gemachtigd worden tot onteigening ten algemene nutte, tot verwerving in der minne of tot het afsluiten van overeenkomsten met eigenaars en vruchtgebruikers en met houders van zakelijke rechten van gronden waarop volgens artikel 12 van het decreet, de landinrichting haar toepassing vindt.

Wanneer het landinrichtingsplan nieuwe werken omvat of wanneer bestaande of te wijzigen werken ingevolge het landinrichtingsplan aan het domein van een ander openbaar bestuur dienen toegewezen te worden, onderwerpt de Vlaamse regering het landinrichtingsplan aan een onderzoek de commodo et incommodo in elk van de gemeenten

waar deze werken gelegen zijn. Na afsluiting van het onderzoek verstrekken de gemeenteraden een advies over het landinrichtingsplan en over de tijdens het onderzoek ingediende opmerkingen en bezwaren. Wanneer de gemeenteraad niet binnen drie maanden na verzending van het dossier kennis geeft van zijn advies, wordt het advies geacht gunstig te zijn. In voorkomend geval wijzigt de Vlaamse regering het landinrichtingsplan en keurt het definitief goed. Dit besluit tot goedkeuring bepaalt aan het domein van welk openbaar bestuur de werken worden toegewezen.

De Vlaamse regering bepaalt de tussenkomst van het Gewest in de kostprijs van de door de Maatschappij uitgevoerde werken.

§ 5. De provincies, gemeenten, polders, wateringen, ruilverkavelingscomités en de door de Vlaamse regering aan te wijzen publiekrechtelijke rechtspersonen kunnen, mits hun instemming, door de Vlaamse regering belast worden met de uitvoering van het landinrichtingsplan of gedeelten ervan.

De Vlaamse regering bepaalt, voorzover de beoogde werken voor de betrokken instellingen en besturen niet subsidieerbaar zijn binnen het investeringsfonds, opgericht bij decreet van 20 maart 1991 betreffende het investeringsfonds ter verdeling van de subsidies voor bepaalde onroerende investeringen die in de Vlaamse Gemeenschap of in het Vlaamse Gewest door of op initiatief van de provincies, de gemeenten of de Vlaamse Gemeenschapscommissie worden gedaan, de tussenkomst van het Gewest in de kostprijs van de door de in het eerste lid vermelde instellingen en besturen uitgevoerde werken.

§ 6. Privaatrechtelijke rechtspersonen en natuurlijke personen kunnen met hun instemming door de Vlaamse regering belast worden met de uitvoering van het landinrichtingsplan of gedeelten ervan op hun gronden waarop volgens artikel 12 van het decreet, de landinrichting haar toepassing vindt.

In voorkomend geval dienen zowel de eigenaars en de vruchtgebruikers als de houders van zakelijke rechten hun instemming te betuigen met de uitvoering van de werken.

Deze instemming wordt vastgelegd in een tussen partijen opgestelde overeenkomst, die eveneens de nodige waarborgen omvat betreffende het beheer van de uit te voeren werken. Deze overeenkomst dient goedgekeurd door de Vlaamse regering.

De Vlaamse regering bepaalt de tussenkomst van het Gewest in de kostprijs van de door de in het eerste lid vermelde personen uitgevoerde werken."

Art. 17. Artikel 23 van het decreet van 21 december 1990 houdende begrotingstechnische bepalingen, alsmede bepalingen tot begeleiding van de begroting 1991 wordt vervangen door de volgende bepaling :

"Artikel 23. § 1. Er wordt een Fonds voor de landinrichting opgericht.

Aan het Fonds voor de landinrichting worden rechtstreeks de inkomsten toegewezen voortvloeiend uit :

a) de bijstand van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw en van het Europees Fonds voor Regionale Ontwikkeling in verband met programma's die betrekking hebben op de ruilverkaveling en de landinrichting;

b) de ontvangsten voortvloeiende uit de toepassing van artikel 14, artikel 46 en artikel 76 van de wet van 22 juli 1970 op de ruilverkaveling van landeigendommen uit kracht van wet, aangevuld door de wet van 11 augustus 1978 met bijzondere bepalingen eigen aan het Vlaamse Gewest;

c) de opbrengst van administratieve geldboeten en alle bedragen welke door de diensten van het Vlaamse Gewest worden geïnd lastens de overtreders van de wetgeving en reglementering inzake ruilverkaveling en landinrichting;

d) de opbrengst van concessies van verhuur en van vervreemdingen van landeigendommen, installaties en aanhorigheden, die verworven werden met het oog op de verwezenlijking van de doelstellingen inzake landinrichting en ruilverkaveling :

e) de vrijwillige, contractuele, reglementaire of decretale bijdragen van natuurlijke personen, rechtspersonen, openbare besturen en instellingen ter realisatie van landinrichtingsplannen zoals bedoeld in artikel 13 van het decreet van 21 december 1988 houdende oprichting van de Vlaamse Landmaatschappij.

De Vlaamse regering beschikt over de kredieten van het Fonds voor de landinrichting voor al wat kan dienen in het raam van het beleid inzake ruilverkaveling van landeigendommen en landinrichting, met uitzondering evenwel van de loon- en werkingskosten van de diensten van de Vlaamse Gemeenschap.

§ 2. Er wordt een Fonds voor de waterhuishouding opgericht.

Aan het Fonds voor de waterhuishouding worden rechtstreeks toegewezen de inkomsten voortvloeiend uit :

a) de bijstand van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw en van het Europees Fonds voor Regionale Ontwikkeling in verband met programma's die betrekking hebben op de waterhuishouding;

b) de vrijwillige, contractuele, reglementaire of decretale bijdragen van natuurlijke personen, rechtspersonen, openbare besturen en instellingen ter verwezenlijking van de doelstellingen vermeld in artikel 5, 8, 9 en 13 van de wet van 28 december 1967 betreffende de onbevaarbare waterlopen, van Titel V van de wet van 5 juli 1956 betreffende de wateringen en van Titel V van de wet van 3 juni 1957 betreffende de polders;

c) de opbrengst van administratieve geldboeten en alle bedragen welke door de diensten van het Vlaamse Gewest worden geïnd lastens de overtreders van de wetgeving en reglementering inzake waterhuishouding, polders en wateringen;

d) de opbrengsten van concessies verhuur en van vervreemdingen van eigendommen, installaties en aanhorigheden, die verworven werden met het oog op de verwezenlijking van de doelstellingen inzake waterhuishouding, polders en wateringen.

De Vlaamse regering beschikt over de kredieten van het Fonds voor de waterhuishouding voor al wat kan dienen in het raam van het beleid inzake waterhuishouding, voor de polders en de wateringen, met uitzonderingen evenwel van de loon- en werkingskosten van de diensten van de Vlaamse Gemeenschap."

## Afdeling 2. — Eindafrekeningen

Art. 18. In de bijlage bij artikel 18 van het decreet van 21 december 1994 houdende bepalingen tot begeleiding van de begroting 1995 worden bij de hierna vermelde dossiers de bedragen als volgt aangepast :

	bedrag eindafrekening	vrij te geven saldo	bijkomende vastleggingen
Lokeren kollektor Hillare	86 641 254	3 870 000	3 870 000
Zele RWZI Havermaat	283 097 934	14 560 000	10 856 000
totaal buitendienst Gent	4 831 124 322	313 420 000	212 315 000
Antwerpen Liefkenshoektunnel	2 383 706	944 000	784 000
Essen RWZI optimalisatie	26 689 799	4 675 000	4 675 000
Geel Pompstation Geel Punt en Vossendaal	29 368 554	9 397 000	3 297 000
Hulshout alternatieve RWZI	8 479 347	111 000	111 000
Vosselaar kollektor	5 682 069	46 000	46 000
Veiligheidswerken RWZI	5 429 538	5 429 000	5 429 000
Eeklo Pompstations Zandvleuge	41 789 494	2 539 000	2 539 000
EA lot 2			

## HOOFDSTUK III. — Binnenlandse Aangelegenheden

Art. 19. In afwijking van artikel 2, 1° van het decreet van 20 maart 1991 betreffende het Investeringsfonds ter verdeling van de subsidies van bepaalde onroerende investeringen die in de Vlaamse Gemeenschap en in het Vlaamse Gewest door of op initiatief van de provincies, de gemeenten of de Vlaamse Gemeenschapscommissie worden gedaan, wordt de dotatie voor wat het begrotingsjaar 1995 betreft vastgesteld op 4 710,8 miljoen frank.

## HOOFDSTUK IV. — Cultuur

## Afdeling 1. — Jeugdwerkbeleid

Art. 20. In artikel 10 van het decreet van 9 juni 1993 houdende subsidiëring van gemeentebesturen en de Vlaamse Gemeenschapscommissie inzake het voeren van een jeugdwerkbeleid wordt hierna volgende overgangsmaatregel toegevoegd :

"5° het gedeelte van het krediet van 550 miljoen frank, voorzien in artikel 6, § 1, van dit decreet, dat niet wordt verleend aan gemeentebesturen als gevolg van het niet opmaken en uitvoeren van een jeugdwerkbeleidsplan mag worden aangewend voor de uitvoering van artikel 9 van dit decreet."

## Afdeling 2. — Bibliotheken

Art. 21. In artikel 5, § 1, 2°, van het decreet van 19 juni 1978 betreffende het Nederlandstalige openbare bibliotheekwerk wordt "1995" vervangen door "1997".

Art. 22. § 1. Artikel 7, § 1, 2, van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

§ 2. Artikel 7, § 1, 3, van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

"§ 3. Uitrustingsstoelagen, ten belope van maximum 60 %, voor het vernieuwen of aanvullen van het bibliotheconomisch materiaal van erkende en/of nog te erkennen openbare bibliotheken en voor het oprichten van hun afdelingen, filialen en uitleenposten."

## Afdeling 3. — BRTN

Art. 23. In afwijking van artikel 17, § 3, van het decreet van 27 maart 1991 houdende het statuut van de Nederlandse Radio- en Televisie-uitzendingen in België, Omroep van de Vlaamse Gemeenschap, wordt de basisdotatie van het jaar 1992 vastgesteld op 6 609 400 000 frank.

## HOOFDSTUK V. — Onderwijs

## Afdeling 1. — Gemeenschaps- en gesubsidieerd onderwijs

Art. 24. Artikel 45 van het decreet van 21 december 1994 houdende bepalingen tot begeleiding van de begroting 1995 wordt vervangen door de volgende bepaling :

"Artikel 45. Voor het begrotingsjaar 1995 worden in artikel 2, § 1, van het decreet van 31 juli 1990 betreffende het Onderwijs-II bedoelde aanpassingscoëfficiënten A1 en A2 als volgt berekend :

$$A1 = 0,6 + 0,4 (1) = 1$$

$$A2 = 0,4 + 0,6 (1,01787) = 1,010722."$$

## Afdeling 2. — Universitair Onderwijs

Art. 25. Artikel 130, § 1, van het decreet van 12 juni 1991 betreffende de universiteiten, zoals gewijzigd door Onderwijsdecreet VI van 21 december 1994, wordt vervangen door :

"§ 1. In 1995 worden aan de universiteiten de volgende werkingsuitkeringen, uitgedrukt in miljoenen frank, toegekend :

1. Katholieke Universiteit Leuven :	7 016,7
2. Vrije Universiteit Brussel :	2 455,4
3. Universiteit Antwerpen :	
a) UCA :	749,8
b) UIA :	975,3
c) UFSIA :	776,5

4. Limburgs Universitair Centrum :	646,8
5. Katholieke Universiteit Brussel :	185,8
6. Universiteit Gent :	4 760,3"

HOOFDSTUK VI. — *Monumenten*

**Art. 26.** In het decreet van 23 december 1986 houdende uitroeping van het Yzermonument en het omringende domein te Diksmuide tot Memoriaal van de Vlaamse Ontvoogding wordt een artikel *3bis* ingevoegd, luidende als volgt :

"Artikel *3bis*. Voor de geschiktmaking ten behoeve van de sociaal-culturele bestemming van het Memoriaal wordt een eenmalige subsidie toegekend van vijftig miljoen frank. Voor de uitkering van deze subsidie wordt buiten visum van het Rekenhof een voorschot van negentig procent verstrekt. Het saldo, onderworpen aan het voorafgaand visum van het Rekenhof, wordt uitbetaald na voorlegging van de rekeningen."

HOOFDSTUK VII. — *Financiën en Begroting*

**Art. 27.** Aan artikel 22 van het decreet van 20 december 1989 houdende bepalingen tot uitvoering van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap, worden een tweede en derde lid toegevoegd, luidend als volgt :

"Deze bepalingen zijn niet van toepassing op de eigendomsoverdracht van onroerende goederen tussen de Vlaamse Gemeenschap en het Vlaamse Gewest."

De Vlaamse regering zal jaarlijks bij de bespreking van het ontwerp van decreet houdende de middelenbegroting aan de Vlaamse Raad verslag uitbrengen over de uitgevoerde eigendomsoverdrachten van onroerende goederen tussen de Vlaamse Gemeenschap en het Vlaamse Gewest."

**Art. 28.** Artikel 93, § 2, van het decreet van 22 december 1993 houdende bepalingen tot begeleiding van de begroting 1994 wordt vervangen door de volgende bepaling :

"§ 2. Aan het Fonds wordt, behoudens de toepassing van andersluidende decretale bepalingen, de helft toegewezen van de ontvangsten voortvloeiend uit het vervreemden van de onroerende goederen die door het departement worden beheerd. De andere helft dient te worden gestort in de algemene middelen van de Vlaamse Gemeenschap."

De opbrengsten die voortvloeien uit het beheer van onroerende goederen en uit eigendomsoverdrachten tussen de Vlaamse Gemeenschap en het Vlaamse Gewest worden evenwel volledig aan het Fonds toegewezen."

**Art. 29.** § 1. Artikel 19, § 2, van het decreet van 21 december 1990, zoals gewijzigd door artikel 105 van het decreet van 25 juni 1992, wordt aangevuld met het volgende lid :

"Aan het Fonds Onroerende Goederen worden tevens toegewezen alle ontvangsten voortvloeiend uit daden van beheer en beschikking met betrekking tot de gronden van het Cargovilproject."

§ 2. Artikel 19, § 3, van het decreet van 21 december 1990, zoals gewijzigd door artikel 105 van het decreet van 25 juni 1992, wordt aangevuld met het volgende lid :

"De middelen van het Fonds Onroerende Goederen, zoals bedoeld in § 2, 2° lid van dit artikel, worden aangewend voor het beheer, de uitrusting, de geschiktmaking, de sanering en het onderhoud van de gronden van het Cargovilproject. Na beëindiging van het project kan het saldo besteed worden aan aarvallende infrastructuurwerken in de provincie Vlaams-Brabant."

§ 3. Dit artikel treedt in werking op 21 juli 1992.

HOOFDSTUK VIII. — *Welzijn*

**Art. 30.** Kind en Gezin wordt gemachtigd om een reservefonds zonder bijzondere bestemming aan te leggen. Hiervoor opent Kind en Gezin een afzonderlijke rekening binnen het centraal financieringsorgaan zoals bepaald in artikel 1 van het decreet van 30 juni 1993 houdende maatregelen tot begeleiding van de aanpassing van de begroting 1993 en het besluit van de Vlaamse regering van 22 september 1993 houdende de modaliteiten tot invoering van het

centraal thesauriebeheer voor de Vlaamse Openbare Instellingen. Dit reservefonds wordt gestijfd door middelen die haar krachtens het decreet van 29 mei 1984 houdende oprichting van Kind en Gezin worden toegewezen.

De middelen mogen worden aangewend voor de opdracht die haar decretaal zijn opgedragen of die haar door de Vlaamse regering met toepassing van artikel 4, § 2 van het voornoemde decreet van 29 mei 1984 worden gegeven.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 22 november 1995.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
Vlaams minister van Buitenlands Beleid, Europese Aangelegenheden, Wetenschap en Technologie,  
L. VAN DEN BRANDE

De minister vice-president van de Vlaamse regering,  
Vlaams minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,  
L. VAN DEN BOSSCHE

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Tewerkstelling,  
Th. KELCHTERMANS

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting en Gezondheidsbeleid,  
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

De Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Stedelijk Beleid en Huisvesting,  
L. PEETERS

De Vlaamse minister van Openbare Werken, Vervoer en Ruimtelijke Ordening,  
E. BALDEWIJNS

De Vlaamse minister van Cultuur, Gezin en Welzijn,  
L. MARTENS

De Vlaamse minister van Economie, KMO, Landbouw en Media,  
E. VAN ROMPUY

De Vlaamse minister van Brusselse Aangelegenheden en Gelijke Kansenbeleid,  
Mevr. A. VAN ASBROECK

#### TRADUCTION

#### MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 96 - 237

[S - C - 35111]

#### 22 NOVEMBRE 1995. — Décret contenant diverses mesures d'accompagnement de l'ajustement du budget 1995 (1)

Le Conseil flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

#### CHAPITRE 1<sup>er</sup>. — Economie

**Article 1<sup>er</sup>.** Le contrat de vente conclu le 14 décembre 1994 entre la Région flamande et la "Gewestelijke Investeringsmaatschappij voor Vlaanderen" (Société régionale flamande d'investissement) en exécution de l'article 2 du décret du 13 juillet 1994 portant restructuration du GIMV, de Gimvindus, du VMH, de Mijnen et du LIM et institution du Limburgfonds et du groupe de travail permanent "Limburg" est confirmé.

**Art. 2.** La convention conclue le 21 décembre 1994 entre la Région flamande et Gimvindus est confirmée.

**Art. 3.** La convention conclue le 21 décembre 1994 entre la Région flamande, le "Limburgfonds", la S.A. "Limburgse Reconversie maatschappij" et la S.A. "Mijnen" est confirmée.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le Gouvernement flamand est autorisé à participer à l'association sans but lucratif "Vlaams Interuniversitair Instituut voor Biotechnologie".

Les statuts de l'a.s.b.l. "Vlaams Interuniversitair Instituut voor Biotechnologie" doivent être approuvés par la Région flamande.

§ 2. Le présent article entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 1995.

(1) Session extraordinaire 1995.

Documents. — Projet de décret : 85, n° 1. — Amendements : 85, n°s 2 et 3.

Session 1995-1996.

Documents. — Amendement : 85, n° 4. — Rapports : 85, n°s 5 à 13. — Texte adopté par les Commissions : 85, n° 14. — Amendements : 85, n°s 15 et 16.

Annales. — Discussion et adoption. Séances du 7 novembre 1995.

**Art. 5. § 1<sup>er</sup>.** Il est créé un "Fonds voor Programmatie van het Wetenschapsbeleid" (Fonds de Programmation de la Politique scientifique), dénommé ci-après le Fonds.

§ 2. Sont attribuées au Fonds, les recettes relatives :

a) aux conventions à conclure ou déjà conclues directement ou indirectement avec l'Union européenne ainsi qu'aux engagements contractuels qui en découlent pour la "Administratie Programmatie Wetenschapsbeleid" (Administration de la Programmation de la Politique scientifique);

b) à la vente de publications traitant de la recherche scientifique et de la valorisation de la recherche scientifique;

c) aux cotisations à payer pour la participation aux activités d'information scientifique organisées par la "Administratie Programmatie Wetenschapsbeleid";

d) aux conventions conclues en vertu de l'accord de coopération portant exécution de l'article 6bis, § 2, point 6, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

§ 3. Le Gouvernement flamand peut affecter les crédits du "Fonds voor Programmatie van het Wetenschapsbeleid" à toute fin utile pour les activités organisées dans le cadre d'initiatives de promotion de la recherche scientifique ainsi que de l'information relative à la recherche et la politique scientifiques, à l'exception toutefois des charges salariales et des frais de fonctionnement des services de la Communauté flamande.

**Art. 6. § 1<sup>er</sup>.** Afin de compléter les ressources que peut attribuer le "DIGO" (Service des Travaux d'Infrastructure de l'Enseignement subventionné) en vertu de l'article 17, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, modifié par le décret du 5 juin 1989 relatif à l'enseignement, le "Limburgfonds" peut octroyer des moyens financiers supplémentaires, pour le financement de leurs investissements immobiliers, à la S.A. "Kempense Steenkoolmijnen" ou aux établissements d'enseignement subventionnés qui ont repris le patrimoine de bâtiments scolaires appartenant auparavant aux entreprises dont les activités commerciales d'exploitation de la houille ont été reprises par la S.A. "Kempense Steenkoolmijnen".

§ 2. Le montant total des moyens financiers supplémentaires pouvant être octroyés en application du § 1<sup>er</sup> est fixé à 192 228 430 francs.

§ 3. L'octroi de moyens financiers supplémentaires ne peut avoir pour effet que les établissements précités obtiennent un financement de plus de 100 % du coût du projet de construction, y compris la T.V.A. et les frais généraux.

**Art. 7.** Par dérogation à l'article 9 de la loi du 17 juillet 1959 instaurant et coordonnant des mesures en vue de favoriser l'expansion économique et la création d'industries nouvelles, l'article 38 de la loi du 30 décembre 1970 sur l'expansion économique, l'article 28 de la loi du 4 août 1978 de réorientation économique et l'article 7 du décret du 6 mai 1987 portant création d'un Fonds pour la Promotion de la Recherche industrielle en Flandre, le Gouvernement flamand peut renoncer au droit de recouvrement des aides en cas de faillite, concordat judiciaire, déconfiture ou liquidation du bénéficiaire.

**Art. 8.** La Région flamande renonce au droit de recouvrement du solde disponible du fonds d'assurance des risques industriels constitué par la S.A. "Mijnen" en vertu de la convention conclue le 20 février 1970 entre l'Etat belge et S.A. "Kempense Steenkoolmijnen".

**Art. 9.** L'article 23, § 1<sup>er</sup>, 4<sup>e</sup>, du décret du 1<sup>er</sup> juillet 1994 portant restructuration du GIMV, de Gimvindus, du VMH, de Mijnen et du LIM et institution du Limburgfonds et du groupe de travail permanent "Limburg" est abrogé.

La créance contre la S.A. "Limburgse Investeringsmaatschappij (LIM)" dont est nantie la Région flamande en application de la convention relative aux modalités de la levée et de la remise des droits de tirage, conclue le 23 novembre 1988 entre la S.A. "Kempense Steenkoolmijnen", la LIM et la S.A. GIMV (Société régionale d'Investissement pour la Flandre), est portée à l'actif de la S.A. "Limburgse Reconversie maatschappij".

**Art. 10.** L'article 23, § 1<sup>er</sup>, 7<sup>e</sup> à 10<sup>e</sup>, et § 2, 1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup>, du même décret est abrogé.

**Art. 11. § 1<sup>er</sup>.** L'article 26 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

"Article 26. Il est créé un groupe de travail permanent "Limburg", dénommé ci-après "PWL". Les missions du PWL sont les suivantes :

1<sup>o</sup> la préparation de la concertation interministérielle (IMO) qui devra tracer les lignes d'action essentielles pour la réalisation des objectifs définis par le "Toekomstcontract" (Contrat limbourgeois pour l'avenir) visé à l'article 20;

2<sup>o</sup> le suivi des projets approuvés dans le cadre du "Toekomstcontract";

3<sup>o</sup> la présentation à l'IMO de ses propres initiatives visant à réaliser les objectifs fixés dans le cadre du "Toekomstcontract".

La Région flamande est habilitée à participer à la création de l'a.s.b.l. PWL qui assistera le groupe de travail permanent "Limburg" et l'IMO dans l'accomplissement de leurs missions. Les statuts de l'a.s.b.l. doivent être approuvés par le Gouvernement flamand.

§ 2. Le présent article entre en vigueur le 15 juin 1995.

**Art. 12.** L'article 27 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

"Article 27. Le Gouvernement flamand règle la composition et les modalités de fonctionnement du PWL conformément aux dispositions du "Toekomstcontract".

Les moyens de fonctionnement de l'a.s.b.l. PWL incombent au Fonds et feront l'objet d'une convention conclue entre le Fonds et l'a.s.b.l."

**Art. 13.** L'article 28 du même décret est abrogé.

**Art. 14.** La Région flamande est autorisée à participer à l'a.s.b.l. "Begeleidingsfonds Boelwerf Vlaanderen".

Les statuts de l'a.s.b.l. "Begeleidingsfonds Boelwerf Vlaanderen" doivent être approuvés par le Gouvernement flamand.

**Art. 15.** L'article 57 du décret du 25 juin 1992 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1992 est complété par un § 3, rédigé comme suit :

"§ 3. Le Gouvernement flamand est autorisé à décider, par dérogation aux dispositions du § 2 du présent article, qu'un compte séparé ne doit pas être utilisé pour contribuer à la prestation de services aux autorités nationales, en ce qui concerne le police de la mer et les douanes, ainsi qu'à la mise à la disposition de la Communauté flamande de membres du personnel de la Régie des Transports maritimes."

## CHAPITRE II. — Environnement

Section 1<sup>re</sup>. — Rénovation rurale

**Article 16.** L'article 13 du décret du 21 décembre 1988 portant création d'une Société flamande terrienne est complété par les dispositions suivantes :

"§ 4. Le Gouvernement flamand peut charger la Société de l'exécution du plan de rénovation rurale ou de certaines parties de celui-ci.

La société peut être autorisée, le cas échéant, à procéder à des expropriations pour cause d'utilité publique, des acquisitions de gré à gré ou à conclure des conventions avec les propriétaires, usufruitiers ou titulaires de droits réels de terrains auxquels la rénovation rurale est applicable en vertu de l'article 12 du présent décret.

Lorsque le plan de rénovation rurale comporte des nouvelles constructions nouvelles ou lorsque des constructions existantes ou devant être transformées doivent être rattachés au domaine d'une autre administration publique en application du plan de rénovation rurale, le Gouvernement flamand soumet le plan de rénovation rurale à une enquête de commodo et incommodo dans chacune des communes où ses constructions sont ou seront établies. Après la clôture de l'enquête, les conseils communaux formulent un avis sur le plan de rénovation rurale et sur les remarques et réclamations introduites au cours de l'enquête. Lorsque l'avis n'est pas notifié par le conseil communal dans les trois mois de l'envoi du dossier, l'avis est réputé être favorable. Le plan de rénovation rurale est modifié, le cas échéant, et approuvé définitivement par le Gouvernement flamand. L'arrêté d'approbation désigne l'administration publique au domaine de laquelle les constructions sont rattachées.

La participation de la Région au coût des travaux réalisés par la Société est fixée par le Gouvernement flamand.

§ 5. Les provinces, communes, polders, waterings, comités de remembrement et les personnes morales de droit public désignés par le Gouvernement flamand peuvent être chargés par le Gouvernement flamand, avec leur assentiment, de l'exécution du plan de rénovation rurale ou de certaines parties de celui-ci.

La participation de la Région au coût des travaux réalisés par les organismes et administrations visés à l'alinéa 1<sup>er</sup> est fixée par le Gouvernement flamand, dans la mesure où ces organismes et administrations ne peuvent prétendre pour ces travaux à des subventions du Fonds d'investissement, créé par le décret du 20 mars 1991 relatif au Fonds d'Investissement pour la répartition des subventions en faveur de certains investissements effectués dans la Communauté flamande et la Région flamande par les provinces, les communes ou la Commission communautaire flamande, ou à leur initiative.

§ 6. Des personnes morales de droit privé ou des personnes physiques peuvent être chargés par le Gouvernement flamand, avec leur assentiment, de l'exécution du plan de rénovation rurale ou de certaines parties de celui-ci, sur des terrains auxquels la rénovation rurale est applicable en vertu de l'article 12 du présent décret.

Tant les propriétaires et usufruitiers que les titulaires de droits réels doivent, le cas échéant, donner leur assentiment à l'exécution des travaux.

L'assentiment est consigné dans une convention conclue entre les parties, qui prévoit également les garanties nécessaires relatives à la gestion des travaux devant être exécutés. Cette convention doit être approuvée par le Gouvernement flamand.

La participation de la Région au coût des travaux réalisés par les personnes visées à l'alinéa 1<sup>er</sup> est fixée par le Gouvernement flamand."

**Art. 17.** L'article 23 du décret du 21 décembre 1990 contenant des dispositions budgétaires techniques ainsi que des dispositions accompagnant le budget 1991 est remplacé par la disposition suivante :

"Article 23. § 1<sup>er</sup>. Il est créé un "Fonds voor de Landinrichting" (Fonds de rénovation rurale).

Sont attribuées directement au "Fonds voor de Landinrichting", les ressources suivantes :

a) l'aide du Fonds européen d'orientation et de garantie de l'agriculture et du Fonds européen pour le développement régional relative aux programmes se rapportant au remembrement et à la rénovation rurale;

b) les recettes en application des articles 14, 46 et 76 de la loi du 22 juillet 1970 relative au remembrement légal des biens ruraux, complétée par la loi du 11 août 1978 portant des dispositions particulières pour la Région flamande;

c) le produit des amendes administratives et toute autre somme perçue par les services de la Communauté flamande à charge de contrevenants à la législation et à la réglementation en matière de remembrement et de rénovation rurale;

d) le produit des concessions de location et d'aliénation de propriétés rurales, installations et annexes acquises en vue de la réalisation d'objectifs dans les domaines de la rénovation rurale et du remembrement;

e) les contributions volontaires, contractuelles, réglementaires ou décrétales de personnes physiques, de personnes morales, d'administrations et organismes publics visant la réalisation de plans de rénovation rurale tels que visés par l'article 13 du décret du 21 décembre 1988 portant création d'une Société flamande terrienne.

Le Gouvernement flamand peut affecter les crédits du "Fonds voor de Landinrichting" à toute fin utile dans le cadre de la politique de remembrement de biens ruraux et de rénovation rurale, à l'exception toutefois des charges salariales et des frais de fonctionnement des services de la Communauté flamande.

§ 2. Il est créé un "Fonds voor de Waterhuishouding" (Fonds de l'Economie hydraulique).

Sont attribuées directement au "Fonds voor de Waterhuishouding", les ressources suivantes :

a) l'aide du Fonds européen d'orientation et de garantie de l'agriculture et du Fonds européen pour le développement régional relative aux programmes se rapportant à l'économie hydraulique;

b) les contributions volontaires, contractuelles, réglementaires ou décrétales de personnes physiques, de personnes morales, d'administrations et organismes publics visant la réalisation des objectifs dont question aux articles 5, 8, 9 et 13 de la loi du 28 décembre 1967 relative aux cours d'eau non navigables, du Titre V de la loi du 5 juillet 1956 relative aux waterings et du Titre V de la loi du 3 juin 1957 relative aux polders;

c) le produit des amendes administratives et toute autre somme perçue par les services de la Communauté flamande à charge de contrevenants à la législation et la réglementation en matière d'économie hydraulique, de polders et de waterings;

d) le produit des concessions de location et d'aliénation de propriétés, installations et annexes acquises en vue de la réalisation d'objectifs en matière d'économie hydraulique, de polders et de waterings.

Le Gouvernement flamand peut affecter les crédits du "Fonds voor de Waterhuishouding" à toute fin utile dans le cadre de la politique relative à l'économie hydraulique, aux polders et aux waterings, à l'exception toutefois des charges salariales et des frais de fonctionnement des services de la Communauté flamande."



## Section 2. — Décomptes finaux

Art. 18. Dans l'annexe au décret du 21 décembre 1994 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1995 relative à l'article 18, les montants des dossiers mentionnés ci-après sont modifiés comme suit :

	montant du décompte final	solde pouvant être débloqué	Engagements supplémentaires
Lokeren, collecteur Hillare	86 641 254	3 870 000	3 870 000
Zelee, "RWZI" (installation d'épuration des eaux d'égout) Havermaat	283 097 934	14 560 000	10 856 000
Total service extérieur de Gand	4 831 124 322	313 420 000	212 315 000
Anvers, tunnel de Liefkenshoek	2 383 706	944 000	784 000
Essen, "RWZI" — optimisation	26 689 799	4 675 000	4 675 000
Geel, station de pompage Geel Punt et Vossendaal	29 368 554	9 397 000	3 297 000
Hulshout, "RWZI" alternative	8 479 347	111 000	111 000
Vosselaar, collecteur	5 682 069	46 000	46 000
Travaux de sécurité "RWZI"	5 429 538	5 429 000	5 429 000
Eeklo, stations de pompage Zandvleuge, E.A. lot 2	41 789 494	2 539 000	2 539 000

## CHAPITRE III. — Affaires intérieures

Art. 19. Par dérogation à l'article 2, 1<sup>er</sup>, du décret du 20 mars 1991 relatif au Fonds d'Investissement pour la répartition des subventions en faveur de certains investissements effectués dans la Communauté flamande et la Région flamande par les provinces, les communes ou la Commission communautaire flamande, ou à leur initiative, la dotation pour l'année budgétaire 1995 est fixée à 4 710,8 millions de francs.

## CHAPITRE IV. — Culture

Section 1<sup>re</sup>. — Politique en matière d'animation des jeunes

Art. 20. L'article 10 du décret du 9 juin 1993 réglant l'octroi de subventions aux administrations communales et à la Commission communautaire flamande pour la mise en oeuvre d'une politique en matière d'animation des jeunes est complété par la mesure transitoire suivante :

"5<sup>o</sup> la partie du crédit de 550 millions de francs prévu par l'article 6, § 1<sup>er</sup>, du présent décret, qui n'est pas attribuée aux administrations communales parce qu'un plan directeur en matière d'animation des jeunes n'a pas été élaboré et mis en oeuvre, peut être affectée à l'exécution de l'article 9 du présent décret."

## Section 2. — Bibliothèques

Art. 21. Dans l'article 5, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, du décret du 19 juin 1978 relatif aux services des bibliothèques publiques de langue néerlandaise, la mention "1995" est remplacée par la mention "1997".

Art. 22. § 1<sup>er</sup>. L'article 7, § 1<sup>er</sup>, 2, du même décret est abrogé.

§ 2. L'article 7, § 1<sup>er</sup>, 3, du même décret est remplacé par la disposition suivante :

"3. les subventions d'équipement à concurrence de 60 % des frais au maximum, allouées pour le renouvellement et l'accroissement du matériel bibliothéconomique des bibliothèques publiques agréées et/ou devant encore être agréées et pour la création de leurs sections, succursales et dépôts de prêts;"

## Section 3. — BRIN (Service de Radio- et de Télédiffusion de la Communauté flamande)

Art. 23. Par dérogation à l'article 17, § 3, du décret du 27 mars 1991 portant statut de la "Nederlandse Radio- en Televisieuitzendingen in België, Omroep van de Vlaamse Gemeenschap", la dotation de fonctionnement de l'année 1992 est fixée à 6 609 400 000 francs.

## CHAPITRE V. — Enseignement

Section 1<sup>re</sup>. — Enseignement communautaire et enseignement subventionné

Art. 24. L'article 45 du décret du 21 décembre 1994 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1995 est remplacé par la disposition suivante :

"Article 45. Pour l'année budgétaire 1995, les coefficients d'ajustement A1 et A2 visés à l'article 2, § 1<sup>er</sup>, du décret du 31 juillet 1990 relatif à l'enseignement - Il sont calculés comme il est indiqué ci-après :

$$A1 = 0,6 + 0,4 (1) = 1;$$

$$A2 = 0,4 + 0,6 (1,01787) = 1,010722."$$

## Section 2. — Enseignement universitaire

Art. 25. L'article 130, § 1<sup>er</sup>, du décret du 12 juin 1991 relatif aux universités, modifié par le décret du 21 décembre 1994 relatif à l'enseignement - VI, est remplacé par la disposition suivante :

"§ 1<sup>er</sup>. En 1995, les allocations de fonctionnement suivantes, exprimées en millions de francs, sont attribuées aux universités :

1. Katholieke Universiteit Leuven :	7 016,7
2. Vrije Universiteit Brussel :	2 455,4

3. Universiteit Antwerpen :	
a) UCA :	749,8
b) UIA :	975,3
c) UFSIA :	776,5
Limburgs Universitair Centrum :	646,8
Katholieke Universiteit Brussel :	185,8
Universiteit Gent :	4.760,3*

#### CHAPITRE VI. — *Monuments*

**Art. 26.** Un article *3bis*, rédigé comme suit, est inséré dans le décret du 23 décembre 1986 proclamant le Monument de l'Yser et le domaine environnant à Dixmude, Mémorial de l'Emancipation flamande :

"Article *3bis*. Une subvention unique de cinquante millions de francs est attribuée en vue de l'adaptation du Mémorial à sa vocation socioculturelle. Il sera procédé au paiement d'une avance non soumise au visa préalable de la Cour des Comptes, à concurrence de 90 % de la subvention. Le solde, soumis au visa préalable de la Cour des Comptes, est liquidé après la présentation des comptes."

#### CHAPITRE VII. — *Finances et Budget*

**Art. 27.** L'article 22 du décret du 20 décembre 1989 contenant des dispositions d'exécution du budget de la Communauté flamande est complété par les alinéas suivants :

"Ces dispositions ne sont pas applicables aux transferts de propriété de biens immeubles entre la Communauté flamande et la Région flamande."

Le Gouvernement flamand rapportera chaque année au Conseil flamand, à l'occasion de la discussion du projet du décret contenant le budget des Voies et Moyens, les transferts de propriété de biens immeubles effectués entre la Communauté flamande et la Région flamande."

**Art. 28.** L'article 93, § 2, du décret du 22 décembre 1993 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1994 est remplacé par la disposition suivante :

"§ 2. Il est attribué au Fonds, sous réserve de l'application de dispositions décrétales contraires, la moitié des recettes résultant de l'aliénation de biens immeubles dont le Département assurait la gestion. L'autre moitié est affectée aux ressources générales de la Communauté flamande."

Le produit de la gestion de biens immeubles et des transferts de propriété entre la Communauté flamande et la Région flamande revient entièrement au Fonds."

**Art. 29.** § 1er. L'article 19, § 2, du décret du 21 décembre 1990, modifié par l'article 105 du décret du 25 juin 1992, est complété par l'alinéa suivant :

"Sont également attribuées au "Fonds Onroerende Goederen" (Fonds des Biens immobiliers), toutes les recettes résultant d'actes d'administration et de disposition relatifs aux terrains du projet "Cargovil".

§ 2. L'article 19, § 3, du décret du 21 décembre 1990, modifié par l'article 105 du décret du 25 juin 1992, est complété par l'alinéa suivant :

"Les moyens du "Fonds Onroerende Goederen" dont question au § 2, alinéa 2, du présent article sont affectés à la gestion, l'équipement, l'aménagement, l'assainissement et l'entretien des terrains du projet "Cargovil". Lorsqu'il est mis fin au projet, le solde peut être affecté à des travaux d'infrastructure supplémentaires dans la province de Brabant flamand."

§ 3. Le présent article entre en vigueur le 21 juillet 1992.

#### CHAPITRE VIII. — *Aide sociale*

**Art. 30.** L'organisme "Kind en Gezin" (Enfance et Famille) est autorisé à constituer un fonds de réserve sans affectation particulière. L'organisme "Kind en Gezin" ouvre à cet effet un compte particulier auprès de l'organisme central de financement, conformément aux dispositions de l'article 1<sup>er</sup> du décret du 30 juin 1993 portant des mesures d'accompagnement de l'ajustement du budget 1993 et de l'arrêté du Gouvernement flamand du 22 septembre 1993 portant les modalités d'introduction de la gestion centrale de la trésorerie pour les organismes publics flamands. Ce

fonds de réserve est alimenté par les ressources lui attribuées en vertu du décret du 29 mai 1984 portant création de l'organisme "Kind en Gezin".

Ces ressources peuvent être affectées à la mission dévolue par décret à l'organisme "Kind en Gezin" ou lui assignées par le Gouvernement flamand en application de l'article 4, § 2, du décret précité du 29 mai 1984.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 22 novembre 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Ministre flamand de la Politique extérieure, des Affaires européennes, des Sciences et de la Technologie,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre Vice-Président du Gouvernement flamand,  
Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre flamand de l'Environnement et de l'Emploi,  
Th. KELCHTERMANS

Le Ministre flamand des Finances, du Budget et de la Politique de Santé,  
Mme W. DEMESTER-DE MEYER

Le Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Politique urbaine et du Logement,  
L. PEETERS

Le Ministre flamand des Travaux publics, des Transports et de l'Aménagement du Territoire,  
E. BALDEWIJNS

Le Ministre flamand de la Culture, de la Famille et de l'Aide sociale,  
L. MARTENS

Le Ministre flamand de l'Economie, des PME, de l'Agriculture et des Médias,  
E. VAN ROMPUY

Le Ministre flamand des Affaires bruxelloises et de l'Egalité des Chances,  
Mme A. VAN ASBROECK

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

### DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

[S - C - 21471]

13 DECEMBER 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 juli 1992 houdende benoeming, hernieuwing van mandaat en ontslag van de leden der commissies ingesteld bij de wet van 30 december 1963 betreffende de erkenning en de bescherming van de titel van beroepsjournalist

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 30 december 1963 betreffende de erkenning en de bescherming van de titel van beroepsjournalist;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 oktober 1991 tot vaststelling van de organisatie en de werkwijze van de erkenningscommissie en van de commissie van beroep, alsook van de procedure voor de indiening en het onderzoek van aanvragen ter verkrijging van de titel van beroepsjournalist;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juli 1992 houdende benoeming, hernieuwing van mandaat en ontslag van de leden der commissies ingesteld bij de wet van 30 december 1963 betreffende de erkenning en de bescherming van de titel van beroepsjournalist;

### SERVICES DU PREMIER MINISTRE

[S - C - 21471]

13 DECEMBRE 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 juillet 1992 portant nomination, renouvellement de mandat et démission des membres des commissions instituées par la loi du 30 décembre 1963 relative à la reconnaissance et à la protection du titre de journaliste professionnel

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 30 décembre 1963 relative à la reconnaissance et à la protection du titre de journaliste professionnel;

Vu l'arrêté royal du 16 octobre 1991 réglant l'organisation et le fonctionnement des commissions d'agrégation et d'appel ainsi que la procédure à suivre pour l'introduction et l'examen des demandes tendant à l'obtention du titre de journaliste professionnel;

Vu l'arrêté royal du 2 juillet 1992 portant nomination, renouvellement de mandat et démission des membres des commissions instituées par la loi du 30 décembre 1963 relative à la reconnaissance et à la protection du titre de journaliste professionnel;